GEMEINDE RITTEN
Autonome Provinz Bozen - Südtirol

COMUNE DI RENON
Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

Dorfstraße 16 | Klobenstein | I-39054 Ritten
T +39 0471 356 132 | info@ritten.eu
www.gemeinde.ritten.bz.it

Via del Paese 16 | Collalbo | I-39054 Renon
T +39 0471 356 132 | info@renon.eu
www.comune.renon.bz.it

Sachbearbeiterin/Incaricata: Andrea Siller

VERFÜGUNG NR. 84/2026

ORDINANZA N. 84/2026

DIE BÜRGERMEISTERIN

nach Einsicht in den Antrag von:

LA SINDACA

visto la richiesta di:

Kofler Georg Anton
Hoch- und Tiefbau - Edilizia e scavi (Tel. +39 380 4198316)

vom/del **27.10.2026**

und

nach Einsichtnahme in die Art. 6 und 7 der Straßenverkehrsordnung und der Durchführungsverordnung (D.P.R. Nr. 495/92);

e

visti gli art. 6 e 7 del Codice della Strada e il Regolamento di esecuzione e di attuazione (D.P.R. n. 495/92);

VERFÜGT

die zeitweilige Sperre der G.S. Hauptstraße in der Örtlichkeit Unterinn im Bereich Bachweber aufgrund von Grabungsarbeiten zur Verlegung einer neuen Stromleitung.

ORDINA

la chiusura temporanea della S.C Via Principale in località Auna di Sotto, nell'ambito Bachweber per lavori di scavo finalizzati alla posa di una nuova linea elettrica.

Betroffene Straße:	**Strada interessata:**
Gemeindestraße: Hauptstraße	**Strada comunale: via Principale**
Ortschaft: Unterinn	Località: Auna di Sotto

Betroffener Zeitraum:		**Periodo interessato:**
Datum/data	vom/dal	Freitag, / venerdì, **30.10.2026 ore 07:00 Uhr**
DURCHGEHEND - CONTINUO		
Datum/data	bis/al	Freitag, / venerdì, **06.11.2026 ore 18:00 Uhr**

Vorschriften:

Für die Fußgänger muss während der gesamten Dauer der Arbeiten der Durchgang gewährleistet werden.

Die vorliegende Verfügung wird auf jeden Fall, ohne Beeinträchtigung der Rechte Dritter gewährt, mit der Verpflichtung vonseiten der beauftragen Baufirma, die etwaigen Schäden zu reparieren, die durch die bewilligten Arbeiten, Besetzungen und Lager entstanden sind.

Die zuständige Behörde kann sie zu jedem Zeitpunkt wegen eines plötzlichen

Prescrizioni:

Per i pedoni deve essere garantito il passaggio sicuro durante tutto il periodo dei lavori.

La presente ordinanza è rilasciata in ogni caso senza pregiudizio dei diritti dei terzi e con l'obbligo della ditta incaricata con i lavori di ripristinare eventuali danni derivanti dalle opere, dalle occupazioni e dai depositi autorizzati.

L'autorità competente può revocare o modificare la presente autorizzazione in qualsiasi momento

no. - Prot. - nr.: 0037823 Data - Datum: 28.10.2026

auftretenden öffentlichen Interesses oder zum Schutz der Straßensicherheit widerrufen oder abändern; und zwar ohne dass sie verpflichtet ist irgend eine Entschädigung zu entrichten.

Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs eingereicht werden.

Diese Anordnung wird der Öffentlichkeit mittels Anbringung der vorgeschriebenen Hinweise und mittels Veröffentlichung an der digitalen Amtstafel der Gemeinde bekannt gegeben.

per sopravvenuti motivi di pubblico interesse o di tutela della sicurezza stradale, senza essere tenuta di corrispondere ad alcun indennizzo.

Avverso il presente provvedimento è ammesso il ricorso entro 60 giorni dalla pubblicazione presso il Tribunale Amministrativo Regionale – Sezione Autonoma di Bolzano.

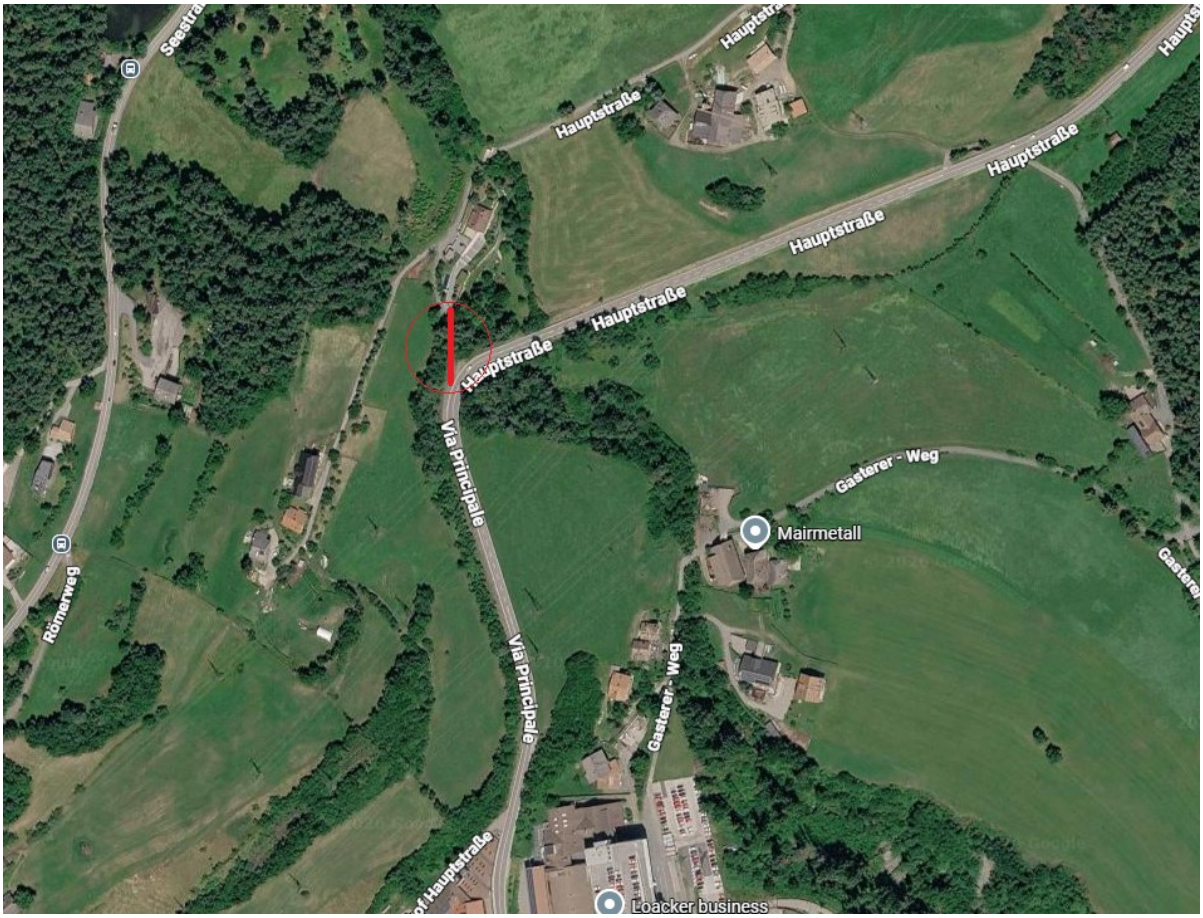
La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante installazione della prescritta segnaletica e mediante pubblicazione all'albo comunale digitale.

Die Bürgermeisterin
digital signiert

La Sindaca
firmato digitalmente

Julia Fulterer

Lageplan/mappa:



no. - Prot. - nr.: 0037823 Data - Datum: 28.10.2026